

# Rapport du Président de la Commission technique

Fernando Piedra

(Deutscher Text auf der zweiten Seite.)

La Commission technique, composée de MM. Catzefflis, Magnusson, Nikitine, Nikolenkov et moi-même, s'est réunie régulièrement par vidéoconférence. Le thème principal a été la suite de la compétition pendant et après la pandémie. Merci à tous les membres de la commission pour leur contribution.

## Compétitions officielles de la FSB

La plupart des compétitions ont repris doucement. Certaines (comme les Championnats par équipes open, le Festival du bridge Suisse, les coupes 2<sup>ème</sup> série et dames) ont été annulées par manque de participants. Les autres tournois ont pu être organisés, mais avec une très faible participation. Nous avons rencontré des problèmes organisationnels pour trouver les meilleures conditions de jeu en tenant compte de l'aspect économique (coûts). Le simultané a été repoussé pour des questions organisationnelles liées à la pandémie et devrait être disputé cette année. La lecture du palmarès sera effectuée avant le tournoi. Félicitations aux différents vainqueurs !

## Tournois en ligne (Online)

Nous avons annulé les tournois sur le site BBO par manque d'intérêt. Certaines paires des équipes nationales ont continué de s'entraîner sur BBO ou Realbridge. Merci à Mme Duc pour avoir organisé les entraînements des différentes paires féminines.

## Tournois Internationaux

Une année exceptionnelle ! Beaucoup de résultats extraordinaires. L'équipe open a obtenu les premières places des Championnats d'Europe online et des Championnats du monde à Salsomaggiore, la 2<sup>ème</sup> place aux Championnats d'Europe interclubs. Monsieur Pierre Zimmermann est devenu numéro 1 au classement mondial (WBF) et européen (EBL), du jamais vu ! D'autres paires ont brillé dans des tournois des festivals (Mme Duc - Magnusson au mixte à Biarritz, équipe Zimmermann au patton à Biarritz, Mme Saesseli – Zivkovic au mixte à Juan-les-Pins). Pour les prochains Championnats d'Europe à Madère nous avons 4 équipes prêtes à participer, dans les quatre catégories (open, mixte, dames et senior). Un grand merci à M. Zimmermann pour prendre en charge tous les coûts de ces équipes.

## Classements

Nous serons obligés de les adapter, beaucoup des tournois ont été annulés, nous avons aussi une très faible fréquentation aux tournois nationaux et homologués, une certaine flexibilité sera tolérée pour les joueurs qui veulent jouer des tournois réservés aux joueurs de pointe comme l'entraînement national ou/et le Championnat 1<sup>ère</sup> série. Aucun titre pour le classement annuel ne sera attribué, nous attendons le bouclage pour avoir une meilleure vision de la situation et détails à équilibrer ou améliorer.

## Enseignement

Divers cours d'enseignement ont été organisés (et d'autres sont encore prévus) à Zurich avec la coopération de la Fédération allemande. Merci à Christof Wolfer et Alice Näf-Lendvai pour leur travail et engagement.

## Nouveau Règlement

Nous espérons pouvoir le soumettre au plus vite. Nous avons besoin de certains conseils juridiques et de définir certaines règles.

## Programme informatique

Certains clubs ont commencé à utiliser le nouveau programme avec handicap avec des résultats très satisfaisants. Nous conseillons aux autres clubs de l'essayer.

## Futur

Je suis particulièrement content de voir l'amélioration qualitative du bridge en général, grâce à de très bons joueurs qui participent régulièrement à nos tournois. Par contre, je trouve préoccupante la très faible participation dans les tournois nationaux et homologués. Le nombre des tournois homologués annulés est aussi un sujet sensible et nous espérons qu'ils reprennent. L'objectif est qu'avec les divers projets prévus nous arriverons à ramener du « sang neuf » et à créer un nouvel élan.

Un grand merci à mes collègues du Comité pour leur engagement et les différents efforts dans ces temps particulièrement difficiles et une petite pensée à tous nos amis / connaissances qui nous ont tristement quitté l'année dernière.

Berne, le 25 juin 2022

# Bericht des Präsidenten der Technischen Kommission

Fernando Piedra

Die Technische Kommission, bestehend aus den Herren Catzeflis, Magnusson, Nikitine, Nikolenkov und mir, traf sich regelmässig per Videokonferenz. Das Hauptthema war die Fortsetzung des Wettbewerbs während und nach der Pandemie. Vielen Dank an alle Mitglieder der Kommission für ihre Beiträge.

## Offizielle Wettkämpfe der FSB

Die meisten Wettkämpfe wurden langsam wieder aufgenommen. Einige (wie die Open Teammeisterschaften, das Schweizer Bridgeseifestival, die Cups der 2. Serie und der Damen) wurden wegen mangelnder Anmeldungen abgesagt. Andere Turniere konnten durchgeführt werden, allerdings mit einer sehr geringen Teilnehmerzahl. Wir hatten organisatorische Probleme, die besten Spielbedingungen unter Berücksichtigung des wirtschaftlichen Aspekts (Kosten) zu finden. Das Simultan wurde aufgrund organisatorischer Fragen im Zusammenhang mit der Pandemie verschoben und soll noch in diesem Jahr gespielt werden. Die Verlesung der Siegerliste wird vor dem Turnier durchgeführt. Herzlichen Glückwunsch an die verschiedenen Gewinner!

## Online-Turniere (Online)

Wir haben die Turniere auf der BBO-Website aufgrund mangelnden Interesses abgesagt. Einige Paare aus den Nationalmannschaften haben weiterhin auf BBO oder Realbridge trainiert. Vielen Dank an Frau Duc, die das Training für die verschiedenen Frauenpaare organisiert hat.

## Internationale Turniere

Ein aussergewöhnliches Jahr! Viele aussergewöhnliche Ergebnisse. Das Open-Team belegte die ersten Plätze bei den Online-Europameisterschaften und den Weltmeisterschaften in Salsomaggiore, den 2. Platz bei den Interclub-Europameisterschaften. Herr Pierre Zimmermann wurde die Nummer 1 der Weltrangliste (WBF) und der europäischen Rangliste (EBL), was es noch nie zuvor gegeben hat! Andere Paare glänzten bei Turnieren auf Festivals (Frau Duc - Magnusson im Mixed in Biarritz, Team Zimmermann im Patton in Biarritz, Frau Saesseli - Zivkovic im Mixed in Juan-les-Pins). Für die kommenden Europameisterschaften auf Madeira haben wir 4 Teams bereit, die in allen vier Kategorien (Open, Mixed, Damen und Senioren) teilnehmen werden. Ein grosser Dank geht an Herrn Zimmermann, der alle Kosten für diese Teams übernimmt.

## Ranglisten

Wir werden gezwungen sein, sie anzupassen, da viele Turniere abgesagt wurden, wir haben auch eine sehr geringe Beteiligung an nationalen und homologierten Turnieren, eine gewisse Flexibilität wird toleriert für Spieler, die Turniere spielen wollen, die für Spitzenspieler reserviert sind, wie das Entraînement national oder/und die Meisterschaft der ersten Serie. Es werden keine Titel für die Jahreswertung vergeben. Wir warten den Jahresabschluss ab, um einen besseren Überblick über die Situation und die Details zu erhalten, die ausgeglichen oder verbessert werden müssen.

## Unterricht

In Zusammenarbeit mit dem deutschen Verband wurden in Zürich verschiedene Lehrkurse organisiert (und weitere sind noch geplant). Vielen Dank an Christof Wolfer und Alice Näf-Lendvai für ihre Arbeit und ihr Engagement.

## Neues Reglement

Wir hoffen, dass wir es so bald wie möglich vorlegen können. Wir benötigen noch rechtliche Beratung und müssen einige Regeln festlegen.

## Computerprogramm

Einige Clubs haben begonnen, das neue Programm mit Handicap zu nutzen, mit sehr zufriedenstellenden Ergebnissen. Wir empfehlen anderen Clubs, es auszuprobieren.

## Zukunft

Ich freue mich besonders über die qualitative Verbesserung von Bridge im Allgemeinen, dank der sehr guten Spieler, die regelmässig an unseren Turnieren teilnehmen. Im Gegensatz dazu finde ich die sehr geringe Beteiligung an nationalen und homologierten Turnieren besorgniserregend. Die Anzahl der abgesagten homologierten Turniere ist ebenfalls ein heikles Thema, und wir hoffen, dass sie wieder aufgenommen werden. Das Ziel ist, dass wir es mit den verschiedenen geplanten Projekten schaffen, "frisches Blut" zurückzubringen und neuen Schwung zu erzeugen.

Ein herzliches Dankeschön an meine Vorstandskollegen für ihren Einsatz und die verschiedenen Bemühungen in diesen besonders schwierigen Zeiten und ein kleines Gedenken an all unsere Freunde / Bekannten, die uns im letzten Jahr leider verlassen haben.

Bern, den 25. Juni 2022